



Sitzungsniederschrift des Gemeinderates
vom 30. November 2021 um 20.00 Uhr

Verbale di seduta del consiglio comunale
del 30 novembre 2021 alle ore 20.00

Sitzungsniederschrift Nr. 7/2021

Verbale di seduta n. 7/2021

Im Jahre zweitausendeinundzwanzig, am dreißigsten des Monats November um 20.00 Uhr wurden, nach Erfüllung der geltenden Formvorschriften, für heute die Mitglieder dieses Gemeinderates zu einer Sitzung – 1. Einberufung - in der Aula Magna von Auer eingeladen.

Nell'anno duemilaventuno, il giorno trenta del mese di novembre alle ore 20.00, previo adempimento delle formalità prescritte, i membri di questo consiglio Comunale sono stati convocati per una seduta – 1. convocazione – nell'aula magna di Ora.

Anwesend		Presente	
Bürgermeister	Martin Feichter	Sindaco	
Ratsmitglied	Helga Aberham	Consigliera	
Ratsmitglied	Petra Anhof	Consigliera	
Ratsmitglied anwesend ab Punkt 2 der Tagesordnung	Marcello Cembran	Consigliere entra al punto 2 dell'ordine del giorno	
Ratsmitglied	Stefano Decarli	Consigliere	
Ratsmitglied	Matthias Girardi	Consigliere	
Ratsmitglied anwesend ab Punkt 2 der Tagesordnung	Andreas Gschleier	Consigliere entra al punto 2 dell'ordine del giorno	
Ratsmitglied	Michael Mauracher	Consigliere	
Ratsmitglied	Claudio Mutinelli	Consigliere	
Ratsmitglied	Roland Pichler	Consigliere	
Ratsmitglied	Dr. Bruno Plasinger	Consigliere	
Ratsmitglied	Monika Psenner	Consigliera	
Ratsmitglied	Stefano Sgarbossa	Consigliere	
Ratsmitglied	Stefanie Unterweger	Consigliera	
Ratsmitglied	Claudia Yepes	Consigliera	

Abwesend entschuldigt		Assenti giustificati	
Ratsmitglied	Elmar Gabalin	Consigliere	
Ratsmitglied	Richard Pichler	Consigliere	
Ratsmitglied	Dr. Luigi Tava	Consigliere	

In Anwesenheit des Generalsekretärs Herrn **Dr. Johann Kreithner**.

Con la presenza del segretario generale signor **dott. Johann Kreithner**.

Es wird die Kontrolle der "Grünen Bescheinigung" der Gemeinderäte vorgenommen.

Si procede alla verifica della "certificazione verde" delle consigliere e dei consiglieri comunali.

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt der Bürgermeister Herr **Martin Feichter** den Vorsitz und erklärt die Sitzung als eröffnet.

Accertata la legalità della seduta, il Sindaco signor **Martin Feichter** assume la presidenza e dichiara aperta la stessa.

Als Stimmzähler werden mit 13 Jastimmen, einstimmig, ausgedrückt durch Handerheben, bei 13 anwesenden und abstimmenden Räten, die Gemeinderatsmitglieder **Helga Aberham** und **Stefanie Unterweger** ernannt.

Quali scrutatori vengono nominate con 13 voti favorevoli, all'unanimità, espressi peralzata di mano su 13 consiglieri presenti e votanti, le consigliere comunali **Helga Aberham** e **Stefanie Unterweger**.

FOLGENDE TAGESORDNUNGSPUNKTE WERDEN BEHANDELT:

1. Feststellung und Annahme der Sitzungsniederschrift vom 3. November 2021

Der Bürgermeister verliest die E-mail des Ratsmitgliedes Stefano Decarli vom 30.11.2021:

Wir bitten um folgende Änderungen/Ergänzungen zum im Betreff genannten Protokoll:

Tagesordnungspunkt 6: Abänderung der Gemeindeverordnung über den öffentlichen Trinkwasserversorgungsdienst

Unsere Ratsfraktion (die Gemeinderäte Elmar Gabalin, Stefanie Unterweger) haben zu diesem Tagesordnungspunkt verschiedene Wortmeldungen mit Vorschlägen zur Abänderung des unterbreiteten Textes gemacht. Auf Grund dieser Einwände wurde eine Diskussion geführt und man hat sich auf einen neuen Text in der Verordnung bezüglich eventueller Wasserverluste durch einen Rohrbruch geeinigt. Diese Wortmeldungen sind in keinsten Weise in der Niederschrift wiedergegeben. Wir bitten dies nachzuholen!

Allfälliges:

Stefano Decarli: ~~Der Blauburgunderweg mit dem Brunnen ist sehr gut gelungen.~~

Ich finde es sehr lobenswert, dass die Installation der stilisierten Traube vor der Brücke zum Schülerheim nach so vielen Monaten in Betrieb genommen wurde.

Die vom Ratsmitglied Stefano Decarli vorgeschlagenen Änderungen werden angenommen.

Gegen die Sitzungsniederschrift vom 3. November 2021 werden von Seiten der Gemeinderäte und Gemeinderätinnen keine weiteren Einwände erhoben.

2. Genehmigung des einheitlichen Strategiedokumentes der Gemeinde Auer für den Zeitraum 2022-2024

Stefano Decarli: Wir bemängeln, dass die Unterlagen zum einheitlichen Strategiedokument den Gemeinderätinnen und Gemeinderäten nicht termingerecht übermittelt wurden und beantragen daher die Vertagung der heutigen Gemeinderatssitzung.

Nach kurzer Diskussion zieht das Gemeinderatsmitglied Stefano Decarli den Antrag um Vertagung der heutigen Sitzung zurück.

Die Gemeinderatsmitglieder Marcello Cembran und Andreas Gschleier betreten die Aula Magna und nehmen an der Sitzung teil.

Der Bürgermeister erläutert das einheitliche Strategiedokumentes der Gemeinde Auer für den Zeitraum 2022-2024.

Stefano Decarli fragt nach dem Stand der Dinge in

VENGONO TRATTATI I SEGUENTI PUNTI DELL'ORDINE DEL GIORNO:

1. Verifica ed accettazione del verbale di seduta del 3 novembre 2021

Il Sindaco dà lettura della e-mail del consigliere comunale Stefano Decarli di data 30.11.2021:

Chiediamo le seguenti modifiche/integrazioni del verbale in oggetto:

punto 6 dell'ordine del giorno: Modifica del regolamento comunale sul servizio idropotabile pubblico

Il nostro gruppo consiliare (i consiglieri Elmar Gabalin, Stefanie Unterweger) ha fatto diverse richieste di intervento riguardo questo punto all'ordine del giorno, con proposte di modifica del testo presentato. Sulla base di queste obiezioni, si è tenuta una discussione e si è raggiunto un accordo su un nuovo testo nel regolamento riguardante le possibili perdite d'acqua dovute alla rottura. Questi interventi non si ritrovano in alcun modo nel verbale. Chiediamo che questo venga recuperato ed inserito!

Varie:

Stefano Decarli: ~~il percorso Pinot Nero con la fontana è molto ben fatto~~

Trovo molto lodevole che l'installazione dell'uva stilizzata davanti al ponte del convitto per studenti sia stata messa in funzione dopo tanti mesi.

Le modifiche chieste dal consigliere Stefano Decarli vengono accolte.

Contro il verbale di seduta del 3 novembre 2021 non viene sollevata ulteriore obiezione da parte delle consigliere e dei consiglieri comunali.

2. Approvazione del documento unico di programmazione del Comune di Ora per il periodo 2022-2024

Stefano Decarli: criticiamo che la documentazione per il documento unico di programmazione non siano stata inviata in tempo ai consiglieri comunali e quindi chiediamo che la riunione del consiglio comunale di oggi venga rinviata.

Dopo una breve discussione, il consigliere comunale Stefano Decarli ritira la richiesta di rinvio della seduta odierna.

I consiglieri comunale Marcello Cembran e Andreas Gschleier entrano nell'aula magna e partecipano alla seduta.

Il Sindaco illustra il documento unico di programmazione del Comune di Ora per il periodo 2022-2024

Stefano Decarli chiede qual'è lo stato attuale riguar-

Bezug auf die Projektierung hinsichtlich der Sanierung des ehemaligen Gebäudes der Fleimstalbahn.

Bürgermeister: Vorerst wird von Arch. Natalia Holguin das Ausführungsprojekt für die Sanierung des Dachstuhls ausgearbeitet damit die Arbeiten im Jahre 2022 durchgeführt werden können. Im Jahr 2022 wird das Ausführungsprojekt für die Sanierung des Gebäudes erstellt. Das Land verlängert die Konzessionsdauer um 9 Jahre.

Stefano Sgarbossa: Ing. Hannes Weiss wurde mit der Machbarkeitsstudie zur Errichtung eines neuen Recyclinghofes beauftragt. Es werden 3 Standorte über die Eignung analysiert und zwar der bestehende und zwei weitere beim Bahnhofsareal. Da der bestehende Recyclinghof nicht mehr den Erfordernissen entspricht, ist es unerlässlich, diesen zu erneuern oder neu zu bauen.

Stefanie Unterweger: Der beauftragte Techniker muss auch untersuchen, wie gut die neuen Standorte für die Fußgänger und mit Fahrrädern erreichbar sind.

Stefano Decarli fände es interessant, für das gesamte Bahnhofsareal eine Machbarkeitsstudie zu erstellen.

Stefano Decarli ersucht um Erläuterungen über die Finanzierung der Rückzahlungen der neu aufzunehmenden Darlehen.

Bürgermeister:

- Die Rückzahlung der Darlehen für die Trinkwasserleitungen werden über die Trinkwassergebühren finanziert.

- Die Darlehenstilgung für die Turbine auf der Trinkwasserleitung soll mittels der durch die Stromproduktion erzielten Einnahmen gedeckt werden. Nach deren Tilgung stellt die Anlage eine Einnahmequelle der Gemeinde Auer dar.

- Die Rückzahlung der Darlehen für die Sanierung des ehemaligen Bahnhofsgebäudes der Fleimstalbahn soll teilweise durch den Pachtzins des dort geplanten Barbetriebes erfolgen.

Michael Mauracher: Auf meine Anfrage hin, hat Ing. Johannes von Hepperger bestätigt, dass die Turbine auf Trinkwasserleitungen sehr wartungsarm ist und somit geringe Folgekosten entstehen.

Nachdem keine weiteren Wortmeldungen vorliegen, bringt der Bürgermeister den gegenständlichen Tagesordnungspunkt zur Abstimmung.

Mit 9 Jastimmen und 6 Stimmenthaltungen (Marcello Cembran, Stefano Decarli, Matthias Girardi, Andreas Gschleier, Stefanie Unterweger, Dr. Bruno Plasinger), ausgedrückt durch Handerheben, bei 15 anwesenden und abstimmenden Räten, beschließt der Gemeinderat das Einheitliche Strategiedokument in Bezug auf die Haushaltsjahre 2022-2024 zu genehmigen.

3. Genehmigung der 6. Bilanzänderung 2021

Der Bürgermeister erläutert die 6. Bilanzänderung 2021.

dante la progettazione in merito alla ristrutturazione dell'edificio della Stazione dell'ex Ferrovia della Val di Fiemme.

Sindaco: per il momento, l'arch. Natalia Holguin sta elaborando il progetto esecutivo per il risanamento del tetto in modo che i lavori possano essere eseguiti nell'anno 2022. Nell'anno 2022 verrà elaborato il progetto esecutivo per la ristrutturazione dell'edificio della Stazione dell'ex ferrovia della Val di Fiemme. La Provincia estende la durata della concessione di 9 anni .

Stefano Sgarbossa: L'ing. Hannes Weiss è stato incaricato dello studio di fattibilità per la costruzione di un nuovo centro di riciclaggio. Tre luoghi vengono analizzati per l'idoneità, vale a dire quello esistente e altri due nella zona della stazione. Poiché l'attuale cantiere di riciclaggio non soddisfa più le esigenze, è essenziale rinnovarlo o costruirne uno nuovo.

Stefanie Unterweger: il tecnico incaricato deve anche verificare, quanto siano accessibili i nuovi luoghi per i pedoni e per le biciclette.

Per Stefano Decarli sarebbe interessante elaborare uno studio di fattibilità per l'intera area della stazione.

Stefano Decarli chiede spiegazioni sul finanziamento dei rimborsi dei nuovi prestiti da contrarre.

Sindaco:

- il rimborso dei prestiti per gli acquedotti verrà finanziato attraverso le tariffe dell'acqua potabile.

- Il rimborso del prestito per la turbina sull'acquedotto verrà coperto dal reddito generato dalla produzione di elettricità. Dopo il rimborso del prestito, la turbina sarà una fonte di reddito per il comune di Ora.

- Il rimborso dei prestiti per la ristrutturazione dell'edificio della stazione dell'ex ferrovia della Val di Fiemme dovrà avvenire in parte dall'affitto del bar ivi previsto.

Michael Mauracher: su mia richiesta, l'ing. Johannes von Hepperger ha confermato che le turbine sugli acquedotti richiedono poca manutenzione e di conseguenza i costi consequenziali saranno bassi.

Poiché non vi sono ulteriori richieste di intervento, il Sindaco mette ai voti il punto all'ordine del giorno in oggetto.

Con 9 voti favorevoli, e 6 astensioni (Marcello Cembran, Stefano Decarli, Matthias Girardi, Andreas Gschleier, Stefanie Unterweger, dott. Bruno Plasinger), espressi per alzata di mano, su 15 consiglieri presenti e votanti, il consiglio comunale delibera di approvare per i motivi indicati nelle premesse il documento unico di programmazione per gli esercizi finanziari 2022-2024.

3. Approvazione della sesta variazione di bilancio 2021

Il Sindaco illustra la sesta variazione di bilancio 2021.

Nachdem keine Wortmeldungen vorliegen, bringt der Bürgermeister den gegenständlichen Tagesordnungspunkt zur Abstimmung.

Mit 9 Jastimmen und 6 Stimmenthaltungen (Marcello Cembran, Stefano Decarli, Matthias Girardi, Andreas Gschleier, Stefanie Unterweger, Dr. Bruno Plasinger), ausgedrückt durch Handerheben, bei 15 anwesenden und abstimmenden Räten, beschließt der Gemeinderat die sechste Bilanzänderung 2021, in den Kompetenzausstattungen zu genehmigen.

Mit 9 Jastimmen und 6 Stimmenthaltungen (Marcello Cembran, Stefano Decarli, Matthias Girardi, Andreas Gschleier, Stefanie Unterweger, Dr. Bruno Plasinger), ausgedrückt durch Handerheben, bei 15 anwesenden und abstimmenden Räten, wird vorliegende Maßnahme im Sinne des Artikel 183, Absatz 4 des geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 als unverzüglich vollziehbar erklärt.

4. Haushaltsvoranschlag 2021 - 2023 - Einbau eines Teiles des zurückgestellten Verwaltungsüberschusses 2020

Der Bürgermeister erklärt, dass der Abfertigungsfond (TFR) um € 20.000,00 erhöht wird.

Nachdem keine Wortmeldungen vorliegen, bringt der Bürgermeister den gegenständlichen Tagesordnungspunkt zur Abstimmung.

Mit 9 Jastimmen und 6 Stimmenthaltungen (Marcello Cembran, Stefano Decarli, Matthias Girardi, Andreas Gschleier, Stefanie Unterweger, Dr. Bruno Plasinger), ausgedrückt durch Handerheben, bei 15 anwesenden und abstimmenden Räten, beschließt der Gemeinderat gemäß Art. 175, Absatz 3) Buchstabe c) des gesetzesvertretenden Dekrets Nr. 267 vom 20. August 2000 einen weiteren Teil von dem aus der Abschlussrechnung 2020 resultierenden zurückgestellten Anteil des Verwaltungsüberschusses wie folgt auf den Haushaltsvoranschlag 2021-2023 zu übertragen:

Abfertigungsfonds	20.000,00 €	Fondo per TFR
-------------------	-------------	---------------

5. Genehmigung der Vereinbarung mit dem Amateursportclub Auer Raiffeisen für die Führung der Tennishalle im Zeitraum 1.1.2022 - 31.12.2023

Die Gemeinderätin Petra Anhof verlässt die Aula Magna im Sinne des Art. 65 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.g.F.

Der Referent für Sport Roland Pichler erläutert die Vereinbarung mit dem Amateursportclub Auer Raiffeisen für die Führung der Tennishalle im Zeitraum 1.1.2022 - 31.12.2023

Stefano Decarli informiert, dass der Präsident des Amateursportclubs Auer Raiffeisen mit der

Poiché non vi sono richieste di intervento, il Sindaco mette ai voti il punto all'ordine del giorno in oggetto.

Con 9 voti favorevoli, e 6 astensioni (Marcello Cembran, Stefano Decarli, Matthias Girardi, Andreas Gschleier, Stefanie Unterweger, dott. Bruno Plasinger), espressi per alzata di mano, su 15 consiglieri presenti e votanti, il consiglio comunale delibera di approvare la seguente sesta variazione di bilancio 2021 nelle dotazioni di competenza.

Con 9 voti favorevoli, e 6 astensioni (Marcello Cembran, Stefano Decarli, Matthias Girardi, Andreas Gschleier, Stefanie Unterweger, dott. Bruno Plasinger), espressi per alzata di mano, su 15 consiglieri presenti e votanti, il presente provvedimento viene dichiarato immediatamente esecutivo ai sensi dell'articolo 183, comma 4 del vigente Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2.

4. Bilancio di previsione 2021 - 2023 - Applicazione di una parte della quota di accantonata dell'avanzo di amministrazione 2020

Il Sindaco spiega che il fondo per il trattamento di fine rapporto (TFR) sarà aumentato di € 20.000,00.

Poiché non vi sono richieste di intervento, il Sindaco mette ai voti il punto all'ordine del giorno in oggetto.

Con 9 voti favorevoli, e 6 astensioni (Marcello Cembran, Stefano Decarli, Matthias Girardi, Andreas Gschleier, Stefanie Unterweger, dott. Bruno Plasinger), espressi per alzata di mano, su 15 consiglieri presenti e votanti, il consiglio comunale delibera di riportare in base all'art. 175, comma 3), lettera c) del decreto legislativo n. 276 del 20 agosto 2000, una ulteriore parte della quota accantonata dell'avanzo di amministrazione risultante dal rendiconto di gestione 2020 al bilancio di previsione 2021-2023 come segue:

5. Approvazione della convenzione con lo Sportclub dilettantistico Ora Raiffeisen per la gestione della palestra da tennis per il periodo dal 1.1.2022 - 31.12.2023

La consigliera comunale Petra Anhof lascia l'aula magna, ai sensi dell'art. 65 del Codice degli enti locali della Regione Trentino-Alto Adige, approvato con Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 e s.m.i.

L'assessore allo sport Roland Pichler illustra la convenzione con lo Sportclub dilettantistico Ora Raiffeisen per la gestione della palestra da tennis per il periodo dal 1.1.2022 - 31.12.2023

Stefano Decarli informa, che il Presidente dello Sportclub dilettantistico Ora Raiffeisen è d'accordo

Vereinbarung einverstanden ist.

Nachdem keine weiteren Wortmeldungen vorliegen, bringt der Bürgermeister den gegenständlichen Tagesordnungspunkt zur Abstimmung.

Mit 14 Jastimmen, einstimmig, ausgedrückt durch Handerheben, bei 14 anwesenden und abstimmenden Räten, beschließt der Gemeinderat dem Amateursportclub Auer Raiffeisen, die Führung der Tennishalle samt Nebenräumen auf der Bp. 629, K.G. Auer, mittels Direktauftrag, gemäß Artikel 7 der Gemeindeverordnung für die Vergabe von Arbeiten, Lieferungen und Dienstleistungen in Regie für den Zeitraum vom 1.1.2022 bis zum 31.12.2023 zu übertragen.

Mit dem Amateursportclub Auer Raiffeisen eine Vereinbarung betreffend die Führung der Tennishalle samt Nebenräumen abzuschließen und den Entwurf der Vereinbarung, bestehend aus 19 Artikeln zu genehmigen.

Die Gemeinderätin Petra Anhof kehrt in die Aula Magna zurück und nimmt an der Sitzung teil.

6. Ersetzung des Mitgliedes Siegmund Bonell in der Umweltkommission

Der Bürgermeister Martin Feichter verlässt die Aula Magna im Sinne des Art. 65 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.g.F. Seine Funktionen werden vom Bürgermeisterstellvertreter Stefano Sgarbossa übernommen.

Der Vizebürgermeister unterbreitet den Vorschlag, Herrn Siegmund Bonell als Mitglied der Umweltkommission durch Herrn Simon Feichter zu ersetzen.

Nachdem keine Wortmeldungen vorliegen, bringt der Bürgermeister den gegenständlichen Tagesordnungspunkt zur Abstimmung.

Mit 14 Jastimmen, einstimmig, ausgedrückt durch Handerheben, bei 14 anwesenden und abstimmenden Räten, beschließt der Gemeinderat das Mitglied in der Umweltkommission, Herrn Siegmund Bonell durch Herrn Simon Feichter zu ersetzen.

Mit 14 Jastimmen einstimmig, ausgedrückt durch Handerheben, bei 14 anwesenden und abstimmenden Räten, wird vorliegende Maßnahme im Sinne des Artikel 183, Absatz 4 des geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 als unverzüglich vollziehbar erklärt.

Der Bürgermeister Martin Feichter kehrt in die Aula Magna zurück und nimmt an der Sitzung teil.

- Allfälliges

Bürgermeister: Dr. Christine Dalleaste hat beim öffentlichen Wettbewerb zur Besetzung der Stelle als

con la convenzione.

Poiché non vi sono ulteriori richieste di intervento, il Sindaco mette ai voti il punto all'ordine del giorno in oggetto.

Con 14 voti favorevoli, all'unanimità, espressi per alzata di mano, su 14 consiglieri presenti e votanti, il consiglio comunale delibera di affidare allo Sportclub dilettantistico Ora Raiffeisen la gestione della palestra da tennis con vani secondari sulla p.ed. 629, C.C. Ora, mediante affidamento diretto ai sensi dell'articolo 7 del regolamento comunale per l'esecuzione di lavori, forniture e servizi in economia, per il periodo dal 1.1.2022 fino al 31.12.2023.

Di stipulare una convenzione con lo Sportclub dilettantistico Ora Raiffeisen riguardante la gestione della palestra da tennis e di approvare la bozza di convenzione, composta da 19 articoli.

La consigliera Petra Anhof rientra nell'aula magna e partecipa alla seduta.

6. Sostituzione del membro Siegmund Bonell nella Commissione per l'ambiente

Il Sindaco Martin Feichter lascia l'aula magna, ai sensi dell'art. 65 del Codice degli enti locali della Regione Trentino-Alto Adige, approvato con Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 e s.m.i. Le sue funzioni vengono assunte dal Vicesindaco Stefano Sgarbossa.

Il Vicesindaco propone di sostituire il signor Siegmund Bonell quale membro della Commissione per l'ambiente con il signor Simon Feichter.

Poiché non vi sono richieste di intervento, il Sindaco mette ai voti il punto all'ordine del giorno in oggetto.

Con 14 voti favorevoli, all'unanimità, espressi per alzata di mano, su 14 consiglieri presenti e votanti, il consiglio comunale delibera di sostituire il membro nella commissione per l'ambiente, signor Siegmund Bonell con il signor Simon Feichter.

Con 14 voti favorevoli, all'unanimità, espressi per alzata di mano, su 14 consiglieri presenti e votanti, il presente provvedimento viene dichiarato immediatamente esecutivo ai sensi dell'articolo 183, comma 4 del vigente Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2.

Il Sindaco Martin Feichter rientra nell'aula magna e partecipa alla seduta.

- Varie

Sindaco: per quanto riguarda il concorso pubblico per l'occupazione del posto di segretario/a generale,

Generalsekretär/In eine sehr gute Prüfung abgelegt.

Bürgermeister: In Auer liegt derzeit die Impfquote bei 68%. Die Ordnungshüter haben im Gemeindegebiet von Auer Green Pass-Kontrollen durchgeführt und auch Strafen ausgestellt. Die Impftermine im Impfzentrum von Auer sind sofort ausgebucht und es werden laufend neue Slots freigeschaltet.

Stefano Decarli: Beim Hotel Kaufmann in Auer wurden Antigen Schnelltests angeboten.

Bürgermeister: Deshalb wurden von Seiten der Sanitätseinheit und der Finanzpolizei Kontrollen durchgeführt.

Um 21.45 Uhr wird die Sitzung abgeschlossen.

Gelesen, bestätigt und unterzeichnet.

Der Bürgermeister
Martin Feichter
Digital unterzeichnet/firmato digitalmente

Der Generalsekretär
Dr. Johann Kreithner
Digital unterzeichnet/firmato digitalmente

la dott.ssa Christine Dalleaste ha svolto un ottimo esame.

Sindaco: ad Ora, la quota di vaccinazione è attualmente del 68%. Le forze dell'ordine hanno effettuato controlli del green pass nel territorio comunale di Ora e hanno anche emesso sanzioni. Gli appuntamenti per le vaccinazioni al centro vaccinale di Ora sono sempre immediatamente prenotati e si riattivano continuamente nuovi slots.

Stefano Decarli: presso l'hotel Kaufmann a Ora sono stati offerti test antigenici rapidi.

Sindaco: Per questo sono stati effettuati controlli da parte dell'Unità Sanitaria e da parte della guardia di Finanza.

La seduta termina alle ore 21.45.

Letto, confermato e sottoscritto.

Il Sindaco

Il Segretario generale